

SPLICER for HIGH TWIST YARNS Hand-operated



JOINTAIR 4941A

IDEAL FOR KNOTLESS JOINING OF SEWING THREADS AND TYRE CORD

IDEAL GEEINGNET FÜR DAS KNOTENFREIE VERBINDEN VON NÄHFADEN UND KORDGARNEN

IDÉAL POUR LA RATTACHE SANS NEOUD DES FILS À COUDRE ET DES FILSCORDS

IDEAL PARA JUNTAS SIN NUDOS DE HILOS DE COSER Y TYRE CORD

IDEALE PER LA GIUNZIONE SENZA NODO DI FILATI CUCIRINI E TYRE CORD



JOINTAIR 4941A

En · JOINTAIR 4941A provides the highest degree of reliability and consistency in joining a wide range of high twist yarns in a range of counts from Nm 7 to Nm 90. JOINTAIR 4941A is designed for operation on the A.T.S. (Air Track Supply), an exclusive system which not only supports the splicer but provides the air supply and enables the operator to move the unit to any desired position along the machine.

De · Ein ausserst zuverlaessig und gleichbleibend arbeitender Splicer fuer diesen Aufgabenbereich ist der JOINTAIR 4941A. Er ist fuer eine grosse Vielfalt hochgedrehter Garne in Staerken von Nm 7 bis Nm 90 geeignet. Der JOINTAIR 4941A ist fuer den Einsatz am Schienensystem A.T.S. konstruiert, das den Splicer traegt, seine Luftversorgung sicherstellt und es dem Bediener ermoeoglicht, ihn laengs der Maschine zu bewegen.

Fr · Le JOINTAIR 4941A procure un haut niveau de fiabilité et de reproductibilité des rattaches sur des fils de forte torsion dans une gamme de titrage de Nm 7 à Nm 90. Le JOINTAIR 4941A est conçu pour fonctionner sur l'A.T.S. (Air Track Supply), système exclusif conçu pour supporter le splicer, pour procurer l'alimentation d'air et pour permettre à l'opérateur de déplacer le splicer le long de la machine.

Es · El JOINTAIR 4941A se presta a una amplia gama de aplicación y repetibilidad juntando una variada gama de hilos de alta torsión para una gama de titulo de Nm 7 a Nm 90. El JOINTAIR 4941A se ha diseñado para trabajar sobre A.T.S., el sistema pensado para soportar el splicer y el suministro de aire, ofreciendo al operator un suave desplazamiento del JOINTAIR a lo largo de la máquina.

It · Il JOINTAIR 4941A fornisce il più alto grado di affidabilità e compattezza giuntando un'ampia gamma di filati ad alta torsione in una gamma di titoli da Nm 7 a Nm 90. Il JOINTAIR 4941A è disegnato per l'applicazione su A.T.S. (Air Track Supply), un sistema esclusivo che non solo supporta lo splicer ma gli fornisce l'aria compressa e permette all'operatore di muovere l'unità in qualsiasi posizione desiderata lungo la macchina.

Rel. 2026-08 - Photographs and descriptions of the present leaflet have to be considered as purely indicative and not binding